

stores bannes | toldos de brazos



NOUS DONNONS À L'ENVIRONNEMENT L'ESPACE QU'IL MÉRITE

FR Nous nous protégeons du soleil pour mieux vivre, mais nous en avons besoin pour illuminer notre petit monde. Nous cherchons donc un espace pour vivre en plein air, proche du soleil mais lié à la maison. Un jardin, une terrasse, chacun a sa place spéciale. Nous l'imaginons lumineux quand nous voulons de la lumière et protégé de la chaleur quand le soleil est fort. Nous souhaitons soutenir la nature en consommant moins d'énergie. Nous entourer de produits à faible impact environnemental. Pourquoi ? Parce que l'environnement est notre maison, et ce qui est bon pour l'environnement l'est aussi pour nous.

LE DAMOS AL AMBIENTE EL ESPACIO QUE SE MERECE

ES Nos protegemos del sol para vivir mejor pero lo necesitamos para iluminar nuestro pequeño mundo. De esta forma buscamos un espacio del que disfrutar al aire libre, que esté cerca del sol y a la vez unido a la casa. Un jardín, una terraza, cada uno tiene su lugar especial. Lo imaginamos luminoso cuando queremos luz y protegido del calor cuando hace mucho sol. Nos gustaría apoyar a la naturaleza consumiendo menos energía. Rodearnos de productos de bajo impacto ambiental. ¿Por qué? Porque el medio ambiente es nuestro hogar y lo que es bueno para el medio ambiente también es bueno para nosotros.

GIBUS IS SUSTAINABILITY



Nous travaillons uniquement avec de l'énergie 100% durable

Trabajamos solamente con energía 100% sostenible



Nous utilisons de l'aluminium recyclé, qui pourra être réutilisé à l'avenir

Utilizamos aluminio reciclado que en el futuro podrá volver a ser utilizado



Nous nous engageons à être une entreprise « plastic free » d'ici 2030

Nos comprometemos en ser una empresa libre de plásticos antes de 2030



Nous n'utilisons que du papier certifié FSC, comme pour ce catalogue

Utilizamos solamente papel certificado FSC, como para este catálogo

stores bannes | toldos de brazos

LES STORES BANNES / LOS TOLDOS DE BRAZOS	> 4
STORES BANNES AVEC COFFRE / TOLDOS DE BRAZOS CON COFRE	> 8
STORES BANNES / TOLDOS DE BRAZOS	> 17
CONFIGURATIONS / CONFIGURACIONES	> 22
INCLINAISONS / INCLINACIONES	> 28
DÉTAILS TECHNIQUES / DATOS TÉCNICOS	> 30

LES AVANTAGES DU PRODUIT GIBUS / LAS VENTAJAS DEL PRODUCTO GIBUS



UTILISER MOINS LA CLIMATISATION POUR
AIDER L'ENVIRONNEMENT / USAS MENOS EL
CLIMATIZADOR Y AYUDAS AL MEDIO AMBIENTE



AUGMENTER LE CONFORT DES
ESPACES DE VIE /
AUMENTA LA COMODIDAD DE TU CASA



BLINDAGE THERMIQUE ET LUMINEUX /
APANTALLAMIENTO TÉRMICO
Y LUMINOSO

les stores bannes | los toldos de brazos

FR Les stores bannes sont des systèmes ombrageants conçus pour protéger du soleil la façade et la surface qu'ils abritent. La toile, insérée sur la barre frontale, est tendue horizontalement par des bras mécaniques dotés de ressorts en acier, générant la poussée nécessaire pour tendre le tissu de façon uniforme.

La toile est enveloppée autour d'un tube en acier et est déroulée (ouverture du store) ou enroulée (fermeture du store) grâce à un treuil manuel ou à un moteur tubulaire électrique.

La toile peut être en acrylique ou en polyester. Il est possible de choisir les couleurs et les motifs sur un catalogue comptant plus de 600 variantes.

Les stores bannes sont divisés en deux typologies: les stores avec coffre sont conçus pour accueillir la toile à l'intérieur d'un coffre en aluminium. Lorsque le store se referme, la barre frontale s'encastre parfaitement avec le coffre, garantissant une protection maximum contre les agents atmosphériques et un look minimal et épuré; dans les stores sans coffre le rouleau de tissu reste visible et il peut être protégé par un auvent appliqué au mur.

Le store motorisé peut être doté de détecteurs de soleil et de vent, des systèmes intelligents en mesure de réagir automatiquement en cas de changement des conditions climatiques.

Le premier permet au store de s'ouvrir en cas de soleil, maintenant ainsi la pièce fraîche et ombragée. Le deuxième ferme le store en cas de vent fort, pour le protéger.

FR Protection solaire Le tissu d'un store banne règle et filtre la quantité de rayonnement solaire qui frappe les vitres et les murs d'un bâtiment. Le store peut protéger du soleil les surfaces externes au point de faire baisser les températures de quelques degrés et réduire l'accumulation de chaleur sur les surfaces vitrées, améliorant le confort des espaces internes. De cette façon, il est possible de limiter l'utilisation des systèmes de climatisation, obtenant une réduction tangible des consommations d'électricité.

ES Protección solar El tejido de un toldo de brazos regula y filtra la cantidad de radiación solar que afecta a los acristalamientos y las paredes de un edificio. El toldo puede proteger del sol las superficies externas mates hasta bajar la temperatura unos grados y reducir el efecto invernadero de las superficies acristaladas mejorando el confort de los espacios internos. De esta forma se puede reducir la utilización de los sistemas de climatización y conseguir una notable reducción del consumo de electricidad.

ES Los toldos de brazos son sistemas de sombreado ideados para proteger del sol la fachada y la superficie subyacente. La lona, integrada en el frontal, está tensada horizontalmente por brazos mecánicos dotados de resortes de acero que producen el empuje necesario para tensar el tejido de manera uniforme.

La lona se enrolla en un tubo de acero galvanizado y se desenrolla (apertura toldo) o se enrolla (cierre toldo) gracias a un torno manual o a un motor tubular eléctrico.

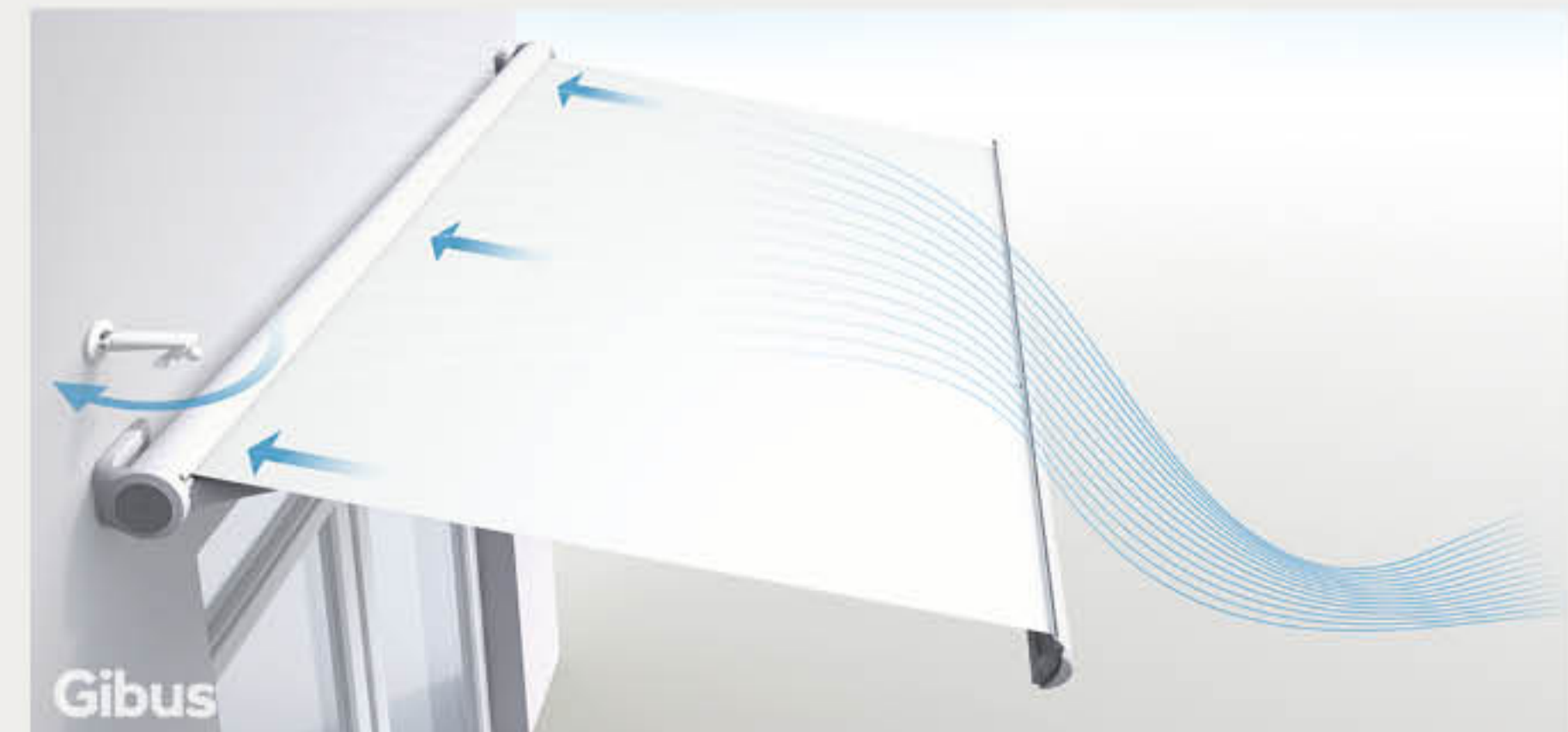
El tejido de la lona puede ser acrílico o poliéster. Los colores y los dibujos se pueden elegir de un muestrario que cuenta con más de 600 variantes.

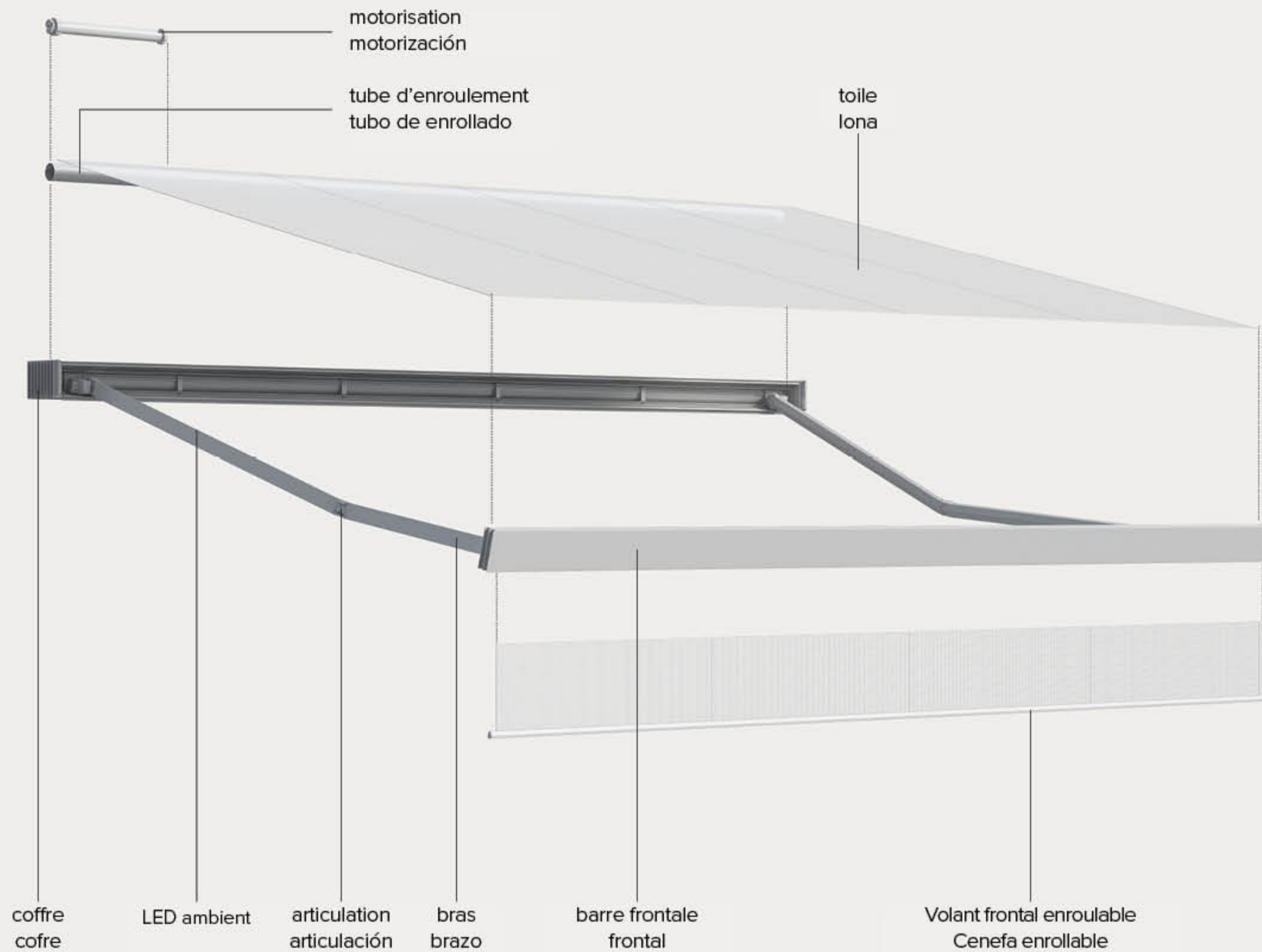
Los toldos de brazos se subdividen en dos tipos: los de cofre que están diseñados para alojar la lona dentro de un cofre de aluminio. Cuando el toldo se cierra, el frontal encaja perfectamente con el cofre garantizando la máxima protección de los agentes atmosféricos y una estética minimalista y lineal; los que no tienen cofre tienen el rodillo que queda a la vista. Ambos modelos se pueden proteger con una cubierta aplicada en la pared.

El toldo motorizado se puede integrar con detectores de sol y viento, sistemas inteligentes capaces de reaccionar automáticamente al cambio de las condiciones climáticas. El primero permite al toldo abrirse cuando hace sol, manteniendo la vivienda fresca y a la sombra. El segundo cierra el toldo cuando hace viento fuerte protegiéndolo.

FR Capteur de vent En cas de vent supérieur aux valeurs de résistance maximum du produit, il est important de tenir le store banne fermé. Pour être certain que le store est fermé si la force du vent dépasse les valeurs limites tolérées, il est important d'installer un capteur de vent. Celui-ci, relié au moteur électrique, enroule automatiquement le tissu en cas de vent supérieur au seuil de vitesse maximum.

ES Sensor viento En caso de viento superior a los valores de resistencia de producto, es importante mantener el toldo de brazos cerrado. Para que se garantice que el toldo siempre esté cerrado cuando la fuerza del viento supera los valores máximos, es importante instalar un sensor de viento. Éste, conectado al motor eléctrico, enrolla automáticamente el tejido en caso de que el viento supere el umbral de velocidad máxima.





La recherche a su unir style et haute technologie pour proposer des solutions durables.

La investigación ha sabido unir estilo y alta tecnología en soluciones que duran con el paso del tiempo.



Gibus, la valeur du Design | Gibus, el valor del Diseño

FR La recherche assidue de nouvelles solutions et le perfectionnement continu des dessins guident la collaboration entre l'équipe R&D Gibus et le cabinet de design industriel Meneghello Paoletti Associati. Le résultat de ce rapport s'exprime dans les modèles les plus innovants de la collection de stores. La qualité du projet a été certifiée par la victoire, avec les produits Duck, Nodo, TXT et Spazio, de certains des principaux prix de design.

ES La asidua búsqueda de nuevas soluciones y el continuo perfeccionamiento de los diseños guían la colaboración entre el equipo de R&D de Gibus y el estudio de diseño industrial Meneghello Paoletti Associati. El resultado de esta relación se plasma en los modelos más innovadores de la colección de toldos. La calidad del proyecto la ha certificado la victoria, con los productos Duck, Nodo, TXT y Spazio, de algunos de los principales premios de diseño.

spazio



txt



nodo



duck



stores bannes avec coffre toldos de brazos con cofre

FR Les stores avec coffre sont conçus pour accueillir la toile à l'intérieur d'un coffre en aluminium. Lorsque le store se referme, la barre frontale s'encastre parfaitement avec le coffre, garantissant une protection maximale contre les agents atmosphériques et en même temps un look minimal et épuré. Structure complètement peinte en poudre, tube d'enroulement en acier zingué, boulons en acier inoxydable.

ES Los toldos con cofre están diseñados para alojar la lona dentro de un cofre de aluminio. Cuando el toldo se cierra el frontal se encastra perfectamente con el cofre garantizando la máxima protección de los agentes atmosféricos y una estética minimalista y lineal. Estructura totalmente barnizada con polvo, rodillo de enrollado de acero galvanizado y tornillería inoxidable.

txt

Design: Meneghello Paoletti Associati**Typologie / tipología:** maison privée / casa particular**Localité / localidad:** Italie / Italia**Produits / productos:** TXT

FR Stores bannes avec coffre ayant une forme parallélépipédique, dont la partie inférieure est caractérisée par des lames d'aluminium qui mettent l'accent sur l'esthétique. Le store peut avoir 2, 3 ou 4 bras type Edge75 selon la largeur du store. L'inclinaison des bras peut varier -10° à -40° par rapport à l'horizon du point de fixation. Support du bras basculant brise-vent (brevet Arm Turn). Fixation murale. Manœuvre par moteur. Option : lambrequin à enrouler sur la barre frontale disponible uniquement jusqu'à une avancée de 350 cm. LED Micro spot circulaires d'un diamètre de 6 mm incorporées dans le bas de la barre frontale et/ou dans le bas du coffre du store. LED Ambient sur la partie supérieure des bras.

ES Toldo de brazos con cofre en forma de paralelepípedo, cuya parte inferior la atraviesan láminas de aluminio que enfatizan el diseño del toldo. El toldo puede tener 2, 3 o 4 brazos de tipo Edge 75 dependiendo de la anchura. La inclinación de los brazos puede variar de -10° a -40° con respecto al horizonte del punto de apoyo. Soporte brazo basculante contra el viento (patente Arm Turn). Fijación de pared. Motorizado. Opcional: cenefa enrollable en el frontal disponible sólo hasta un voladizo de 350 cm. LED Micro spot de forma circular de 6 mm de diámetro integrados en la parte inferior del frontal móvil y/o en la parte inferior del cofre del toldo. LED Ambient en la parte superior de los brazos.



nodo

FR Store bannes avec coffre caractérisé par des supports latéraux positionnés en correspondance des joues en aluminium moulées sous pression. Les bras type Edge75 sont fixés aux joues, qui tournent avec le coffre et peuvent être réglées grâce à une vis métrique. Ce produit prévoit le réglage micrométrique du bras. L'inclinaison peut varier de -2° à -78° . La fixation peut être murale ou plafond. Manoeuvre par moteur. Option : LED Micro spot circulaires d'un diamètre de 6 mm incorporées dans le bas du coffre et de la barre frontale mobile du store. Les LED du coffre peuvent être placées à l'arrière ou à l'avant. LED Ambient sur la partie supérieure des bras.

ES Toldo de brazos con cofre caracterizado por soportes laterales colocados en correspondencia con los cabezales moldeados a presión de aluminio. Los dos brazos de tipo Edge 75 están fijados al cabezal que gira junto al cofre y se regula a través de un tornillo métrico. El producto prevé la regulación micrométrica del brazo. La inclinación puede variar de -2° a -78° . Fijación a la pared o al techo. Motorizado. Opcional: LED Micro spot de forma circular de 6 mm de diámetro integrados en la parte inferior del cofre y del frontal móvil del toldo. Los ledes del cofre pueden colocarse en la parte trasera o delantera. LED Ambient en la parte superior de los brazos.



Gibus

Gibus



nodo

Design: Meneghello Paoletti Associati

Typologie / tipología: maison privée / casa particular

Localité / localidad: Principauté de Monaco / Principado de Mónaco

Produits/ productos: Nodo



segno

Typologie / tipología: maison privée / casa particular

Localité / localidad: San Marino

Produits / productos: Segno

segno

FR Store banne avec coffre de section rectangulaire en aluminium peint, qui protège la toile et les mécanismes de mouvement.

La partie frontale du coffre est caractérisée par le motif diamant, la bordure frontale intègre une petite gouttière qui rend plus simple l'écoulement de l'eau. Le store est installé au mur, les finitions en caoutchouc garantissent un meilleur scellage des surfaces en appui. Option : LED Micro spot circulaires d'un diamètre de 6 mm incorporées dans le bas de la barre frontale mobile du store. LED Ambient sur la partie supérieure des bras.

ES Toldo de brazos de diseño con cofre de sección rectangular de aluminio barnizado, que protege la lona y los mecanismos en su interior.

La parte frontal del cofre se caracteriza por el dibujo diamantado, el perfil frontal integra un pequeño canalón que facilita la evacuación del agua. El toldo se instala en la pared, las juntas de goma garantizan un cierre excelente de las superficies de apoyo. Opcional: LED Micro spot de forma circular de 6 mm de diámetro integrados en la parte inferior del frontal móvil del toldo. LED Ambient en la parte superior de los brazos.





duck

Design: Meneghello Paoletti Associati

Typologie / tipología: maison privée / casa particular

Localité / localidad: Italie / Italia

Produits / productos: Duck

FR Store banne au design ironique et innovant, avec coffre circulaire compact en aluminium extrudé peint à la poudre. Le coffre protège le tissu en garantissant une plus longue durée de vie et une exposition mineure aux agents atmosphériques et corrosifs. Parfaite synthèse entre fonctionnalité et design, Duck s'adapte harmonieusement à n'importe quel contexte, en le valorisant. Possibilité d'installation murale ou au plafond.

ES Toldo de brazos de diseño irónico e innovador, con cofre redondo compacto de aluminio extruido barnizado con polvo. El cofre protege el tejido garantizando una mayor duración y una menor exposición a los agentes atmosféricos y corrosivos. La síntesis perfecta entre practicidad y diseño, Duck se adapta armoniosamente a cualquier contexto valorizándolo. Se puede fijar a la pared o al techo.



Gibus



scrigno

Typologie / tipología: maison privée / casa particular

Localité / localidad: Italie / Italia

Produits / productos: Scrigno 250

Gibus

FR Store banne avec coffre de section ovale. Possibilité d'installation murale ou au plafond avec une avancé maximale de 300 cm et une largeur de 480 cm. Si le store est fermé, la toile et les bras se replient dans le coffre, qui garantit la meilleure protection et un aspect esthétique de haut niveau.

ES Toldo de brazos extensibles con cofre de sección ovalada. Se puede fijar al techo o a la pared con un voladizo máximo de 300 cm y una anchura de 480 cm. Con el toldo cerrado la lona y los brazos se recogen en el cofre garantizando la mejor protección y un aspecto estético de alto nivel.



Gibus



Gibus



stores bannes / toldos de brazos

FR Les stores bannes possèdent un rouleau de tissu qui reste visible, et peut être protégé par un auvent appliqué au mur. Tube d'enroulement en acier zingué. Structure entièrement peinte à la poudre. Boulons inox. Installation murale ou au plafond.

ES Toldos de brazos que tienen el rodillo de tela a la vista y pueden protegerse con una cubierta que se aplica en la pared. Estructura totalmente barnizada con polvo, rodillo de enrollado de acero galvanizado y tornillería de acero inoxidable. Instalables en la pared o el techo.

spazio

FR Le design repense et remodèle enfin la famille la plus historique des produits Gibus, celle des stores bannes à barre carrée : Spazio est né. Les modèles se distinguent par les bras polyvalents de type EDGE qui permettent d'atteindre l'avancée maximale de 300 cm, dans la version 60; et 400 cm, dans la version 75. Pour les deux tailles, le Lambrequin Enroulable est disponible sur demande, un accessoire qui prolonge la polyvalence d'utilisation du store sans rien perdre en matière de design : en fait, la partie avant du lambrequin disparaît entièrement à l'intérieur de la barre frontale du store une fois enroulé.

ES Por fin el diseño envuelve y remodela la familia más histórica de los productos Gibus, la de los toldos de brazos de barra cuadrada: nace Spazio.

Los modelos se caracterizan por los brazos versátiles tipo EDGE que permiten alcanzar los voladizos máximos de 300 cm, en la versión 60, y de 400 cm, en la versión 75.

Para ambas medidas hay disponible sobre pedido la Cenefa Enrollable, un accesorio que amplía la versatilidad de uso del toldo sin afectar en absoluto al diseño: de hecho, la balda de la cenefa desaparece por completo dentro del frontal del toldo una vez recogido.





spazio

Design: Meneghello Paoletti Associati

Typologie / tipología: Installation résidentielle /
Instalación residencial

Localité / localidad: Italie / Italia

Produits / productos: Spazio + Volant



spazio

Tipología / tipología: maison privée / casa particular

Localidad / localidad: Italie / Italia

Productos / productos: Spazio

FR Spazio peut être installé au mur ou au plafond et il peut être déplacé à l'aide d'un moteur ou avec un treuil manuel. Deux types d'éclairage en option sont disponibles: LED Strip sur la partie inférieure de la barre frontale, pour éclairer les pièces du dessous lorsque le store est ouvert; et LED Ambient sur la partie supérieure des bras, pour rayonner la lumière sur le tissu et ainsi générer un effet suggestif.

ES Spazio puede instalarse en la pared o el techo y se mueve gracias a un motor o a un molinete manual. Se han previsto dos tipos de iluminación opcionales: LED Strip en la parte inferior del frontal, para iluminar los ambientes subyacentes cuando el toldo está abierto, y LED Ambient en la parte superior de los brazos, para irradiar luz sobre la lona y de esta forma crear un efecto suggestivo.

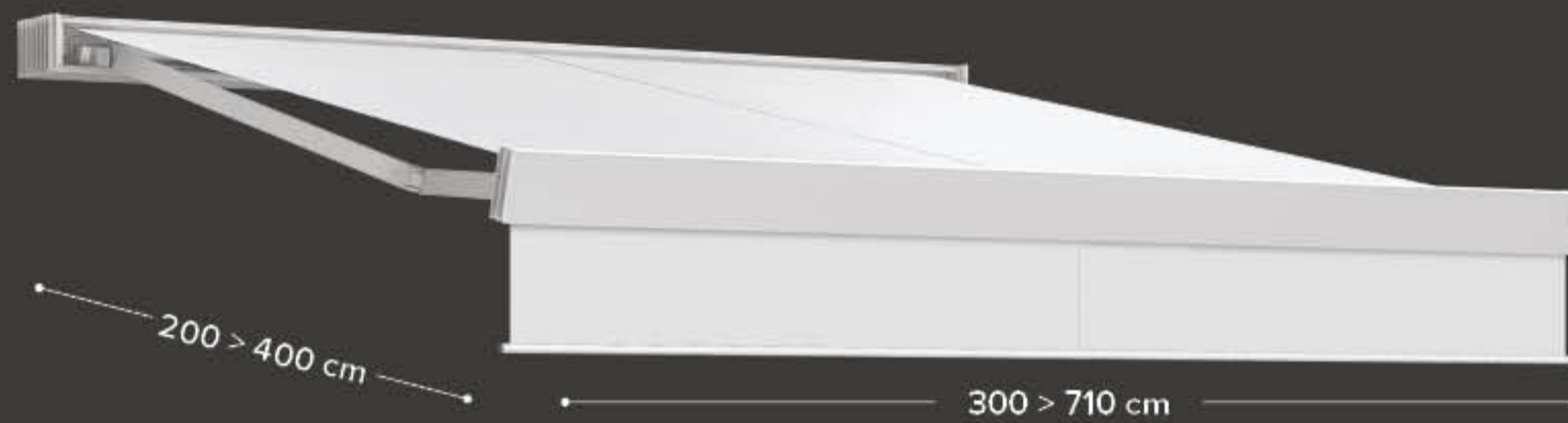




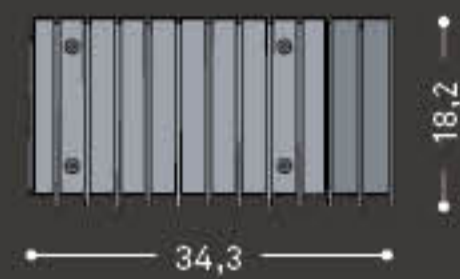
CONFIGURATIONS / CONFIGURACIONES

stores bannes avec coffre / toldos de brazos con cofre

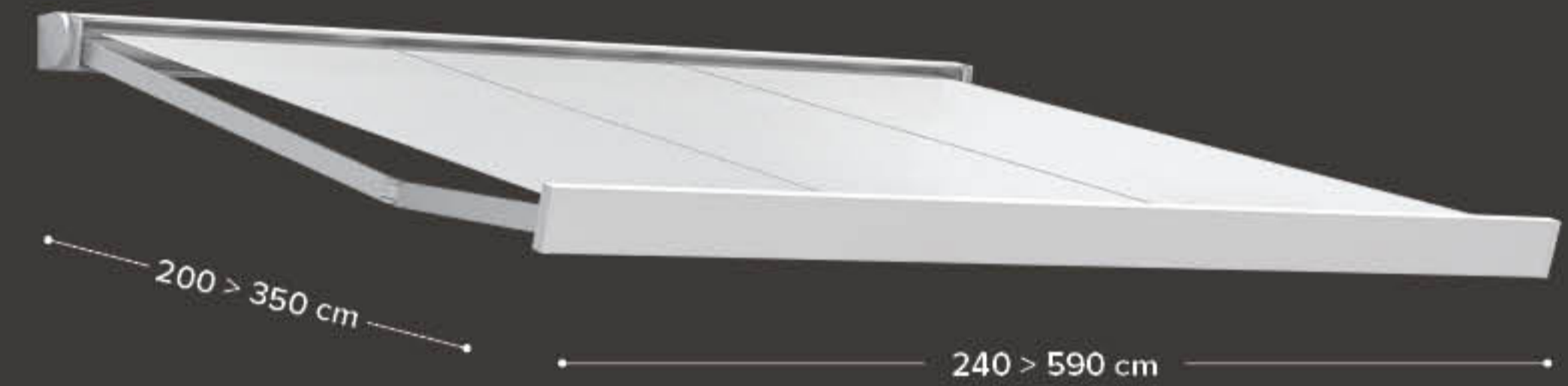
TXT



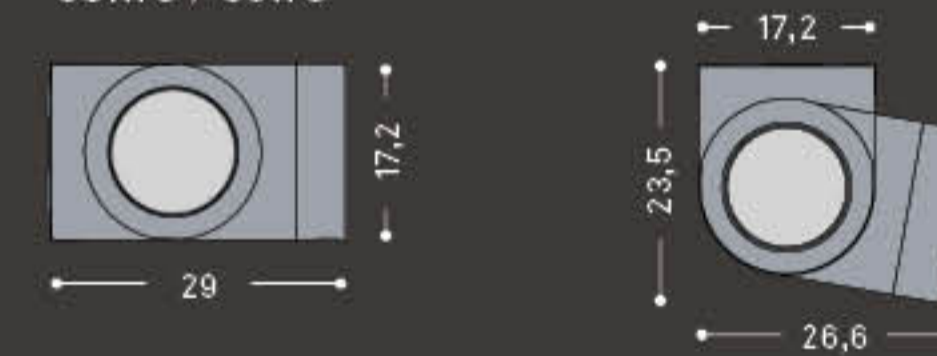
coffre / cofre



NODO



coffre / cofre



Avancé théorique / voladizo nominal (cm)	200	250	300	350	400
Avancé réelle / voladizo real (cm)	212	261	308	357	405

Avancé théorique / voladizo nominal (cm)	200	250	300	350
Avancé réelle / voladizo real (cm)	208	258	306	355

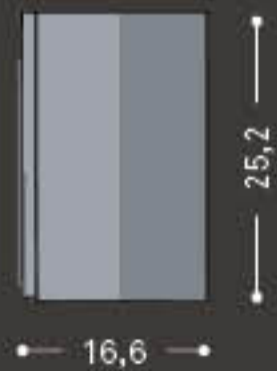
CONFIGURATIONS / CONFIGURACIONES

stores bannes avec coffre / toldos de brazos con cofre

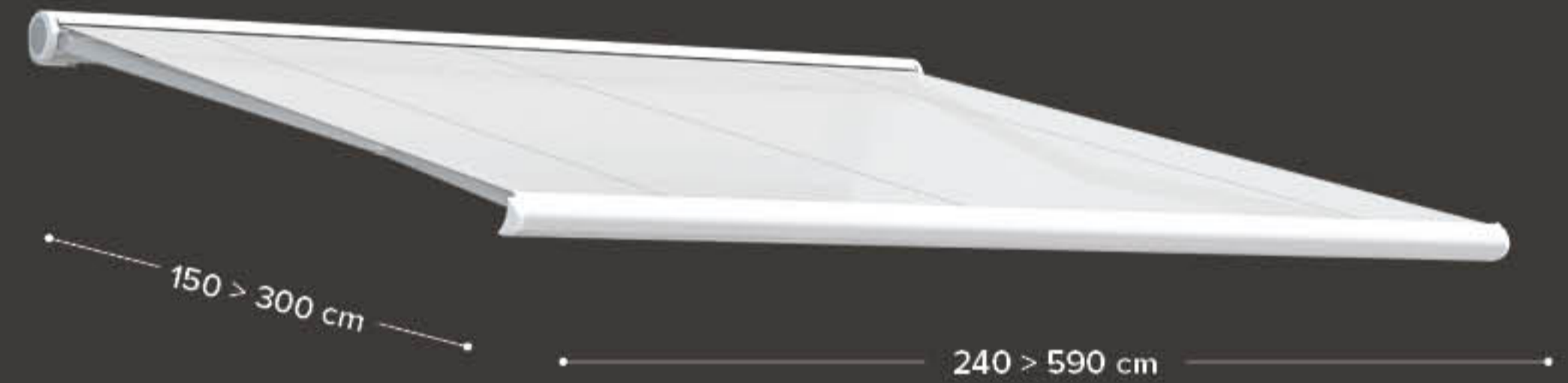
SEGNO



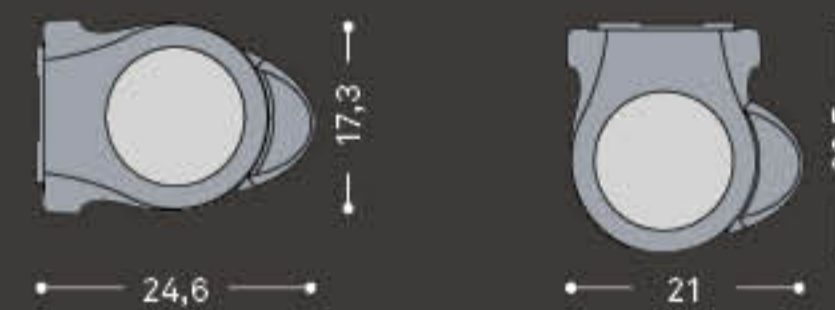
coffre / cofre



DUCK



coffre / cofre

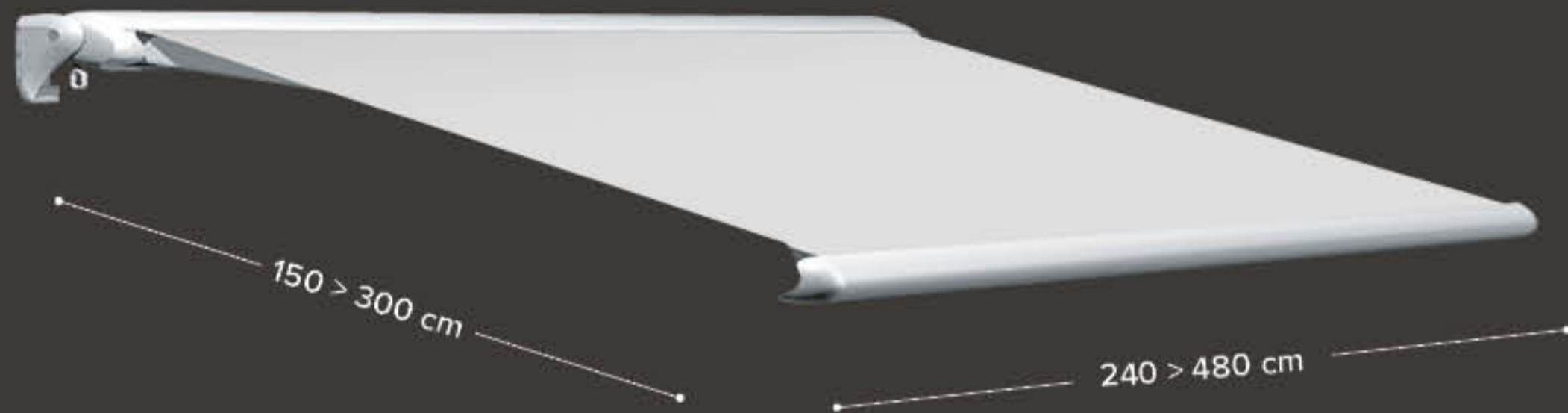


Avancé théorique / voladizo nominal (cm)	200	250	300	350	400
Avancé réelle / voladizo real (cm)	196	246	296	344	393

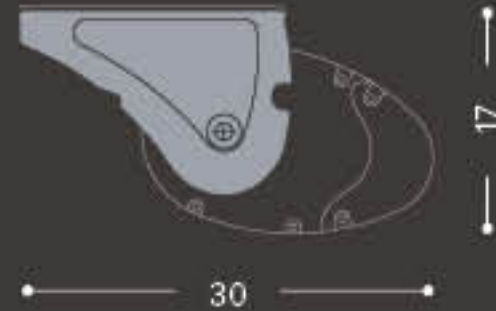
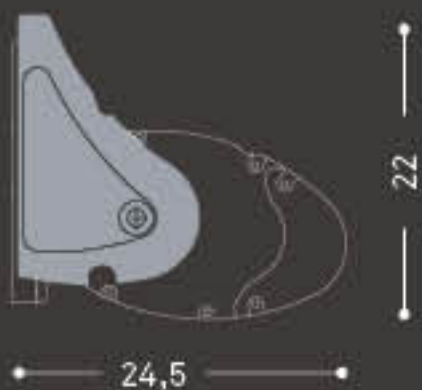
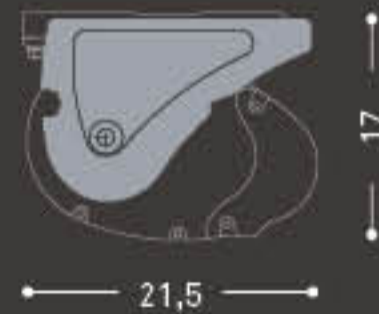
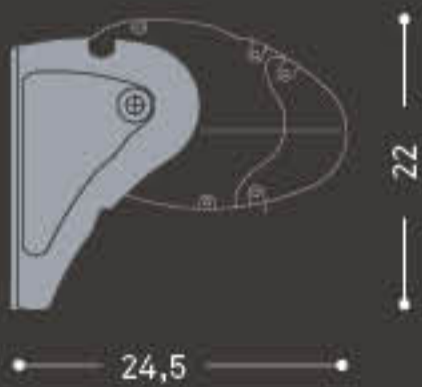
CONFIGURATIONS / CONFIGURACIONES

stores bannes avec coffre / toldos de brazos con cofre

SCRIGNO 250



coffre / cofre

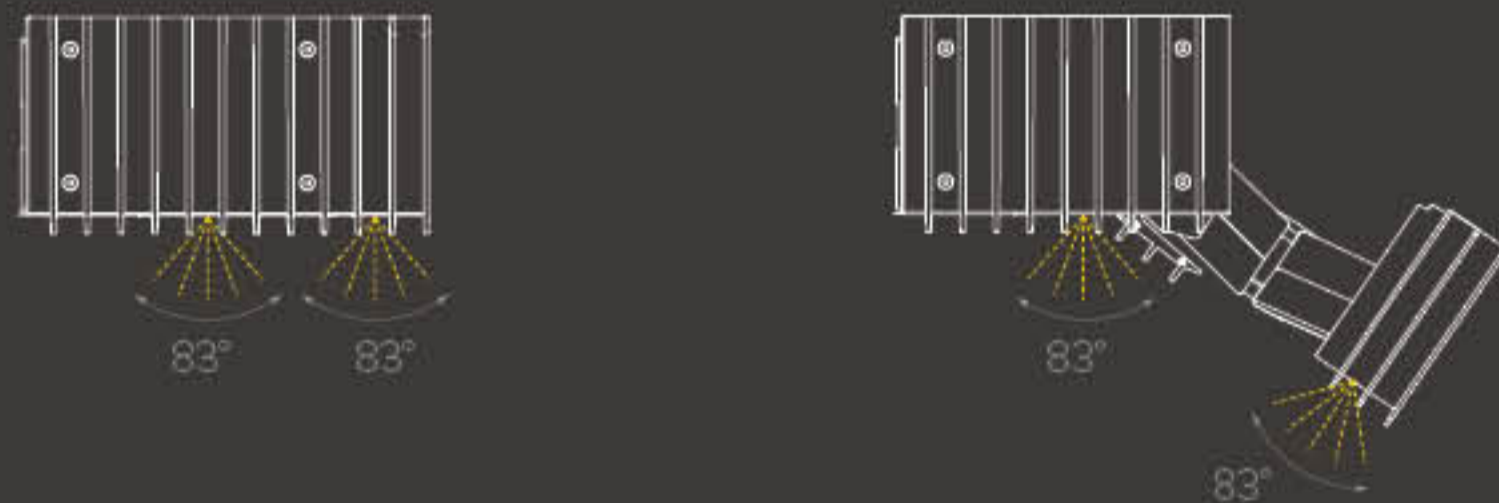


ÉCLAIRAGE / ILUMINACIÓN

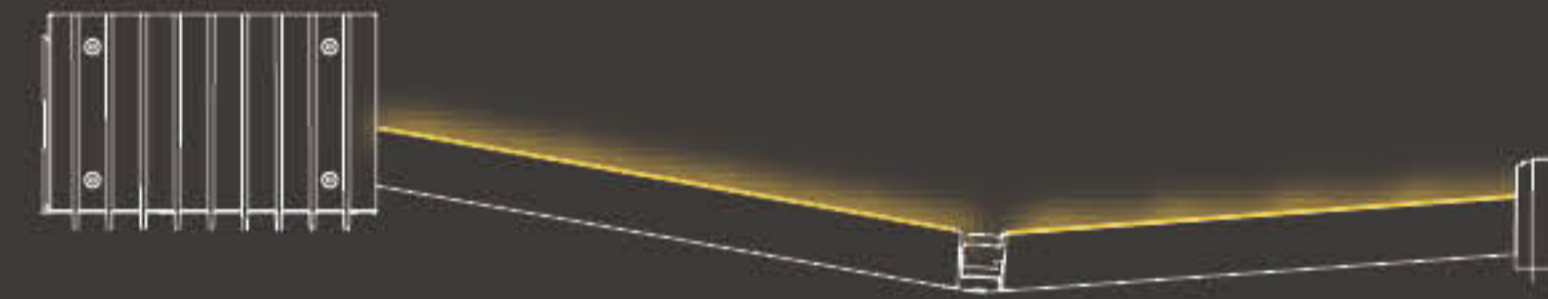
LED microspot et LED ambient / LED microspot y LED ambient

TXT

LED SPOT intégrées dans la partie inférieure du coffre et de la barre de charge mobile du store /
LED SPOT integrados en la parte inferior del cofre y del frontal móvil del toldo



LED Ambient sur la partie supérieure des bras, pour rayonner la lumière sur le tissu et ainsi générer un effet suggestif. /
LED Ambient en la parte superior de los brazos, para irradiar luz sobre la lona y de esta forma crear un efecto suggestivo.



NODO

LED SPOT intégrées dans la partie inférieure du coffre et de la barre de charge mobile du store.
Les LED du coffre peuvent être placées à l'arrière ou à l'avant. /
LED SPOT integrados en la parte inferior del cofre y del frontal móvil del toldo. Los ledes del cofre pueden colocarse en la parte trasera o delantera.



Led arrière coffre / led trasero cofre

Led avant coffre / led delantero cofre

LED Ambient sur la partie supérieure des bras, pour rayonner la lumière sur le tissu et ainsi générer un effet suggestif. /
LED Ambient en la parte superior de los brazos, para irradiar luz sobre la lona y de esta forma crear un efecto suggestivo.

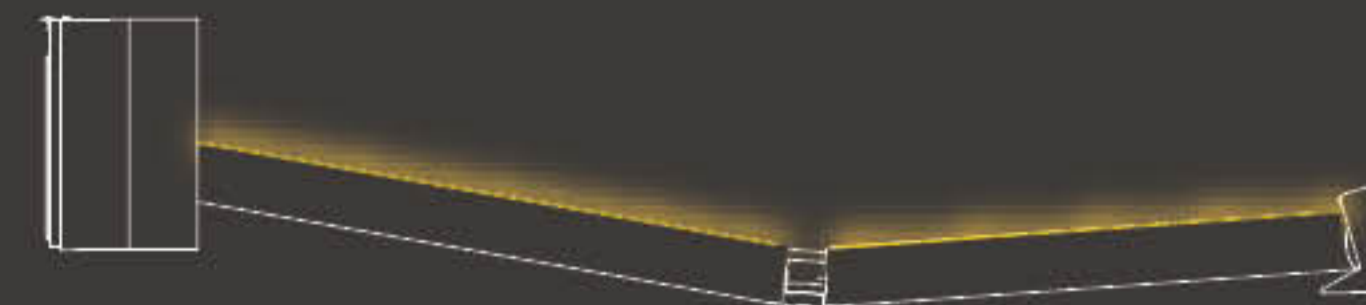


SEGNO

LED SPOT intégrées dans la partie inférieure de la barre de charge mobile du store /
LED SPOT integrados en la parte inferior del frontal móvil del toldo

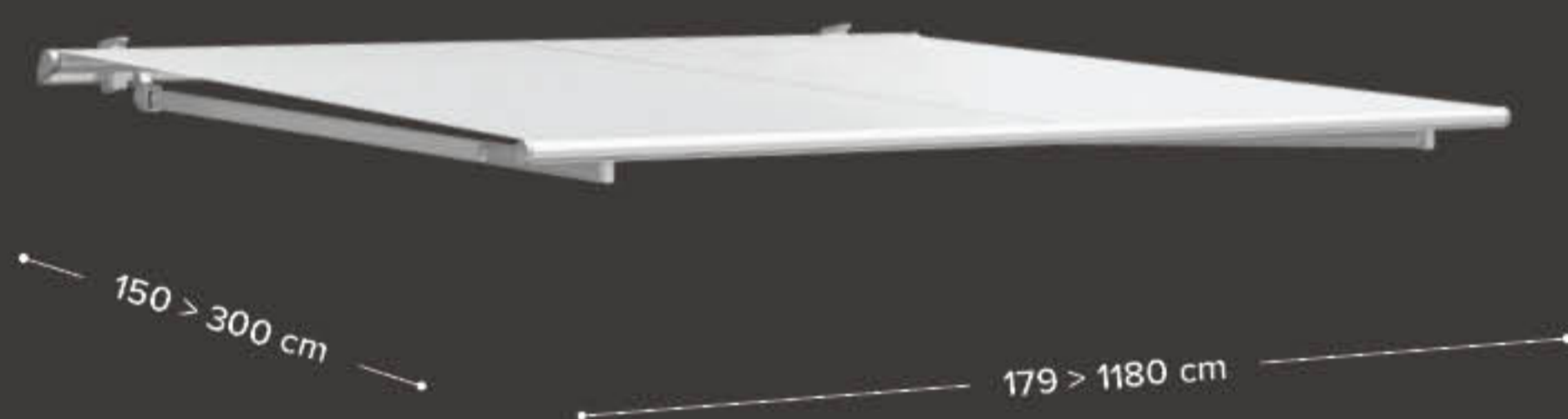


LED Ambient sur la partie supérieure des bras, pour rayonner la lumière sur le tissu et ainsi générer un effet suggestif. /
LED Ambient en la parte superior de los brazos, para irradiar luz sobre la lona y de esta forma crear un efecto suggestivo.

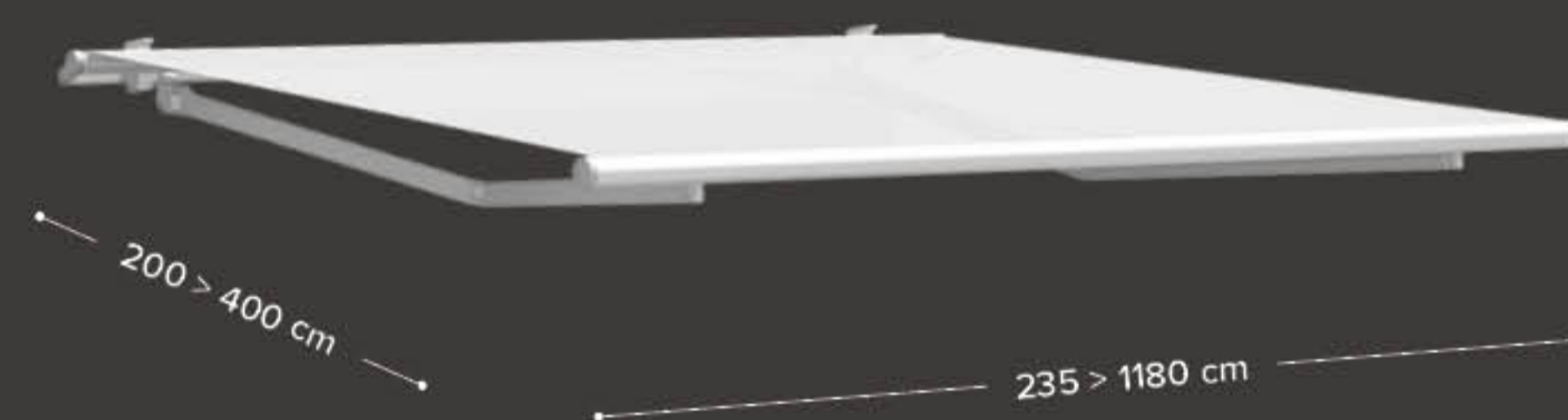


CONFIGURATIONS / CONFIGURACIONES stores bannes / toldos de brazos

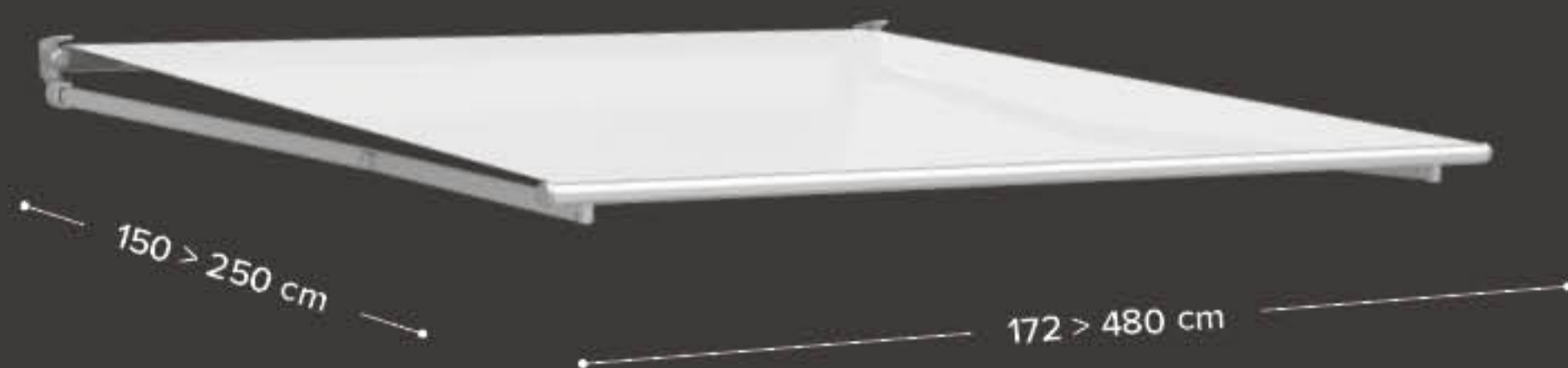
SPAZIO 60



SPAZIO 75



COMBI 60



ÉCLAIRAGE / ILUMINACIÓN

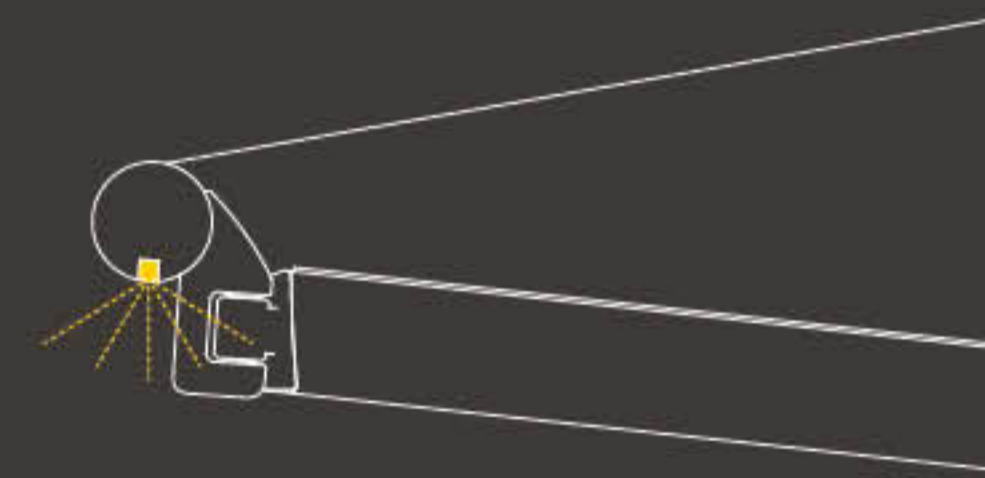
LED strip et LED ambient / LED strip y LED ambient

SPAZIO 60 / SPAZIO 75 / COMBI 60

LED Strip sur la partie inférieure du linteau avant, pour éclairer les pièces du dessous lorsque le rideau est ouvert.
Lumière WHITE neutre, température de couleur 4000 K (sur demande, lumière chaude avec une température de couleur de 3000 K).

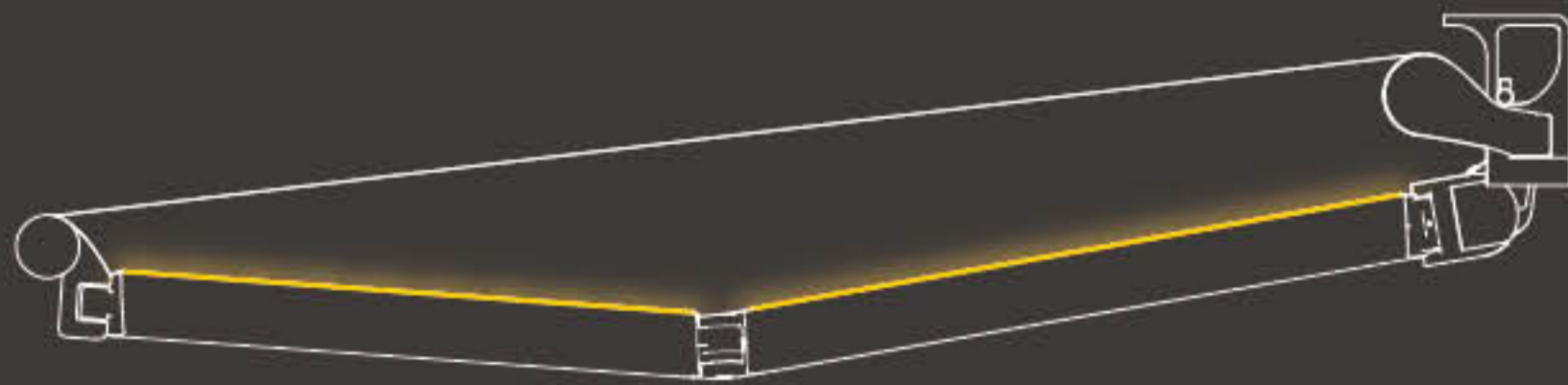


LED Strip en la parte inferior del frontal, para iluminar los ambientes subyacentes cuando el toldo está abierto.
Luz WHITE neutra, temperatura color 4.000 K (bajo pedido con luz cálida con una temperatura de color de unos 3.000 K).

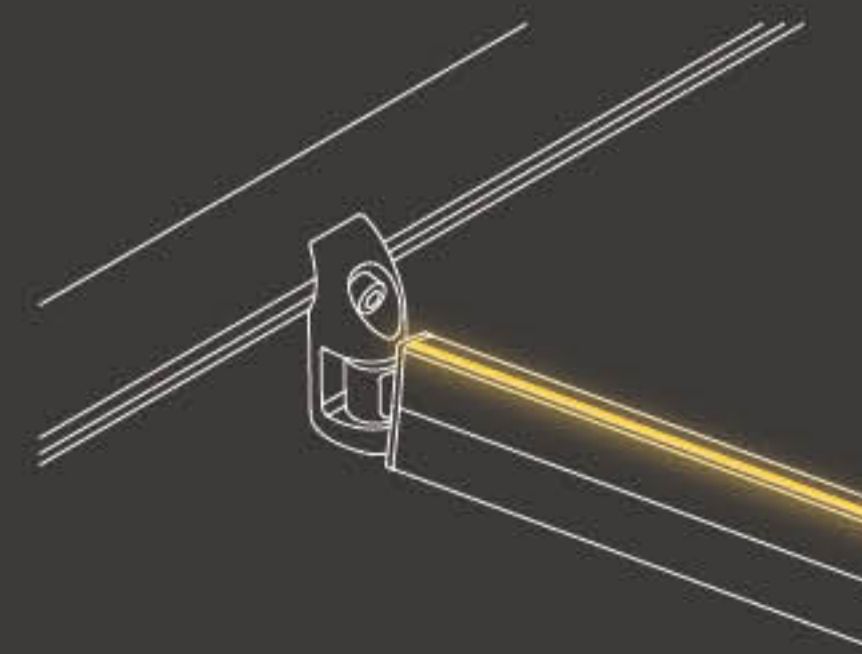


SPAZIO 60 / SPAZIO 75 / COMBI 60

LED Ambient sur la partie supérieure des bras, pour rayonner la lumière sur le tissu et ainsi générer un effet suggestif.
Lumière WHITE neutre, température de couleur 4000 K (sur demande, lumière chaude avec une température de couleur de 3000 K).



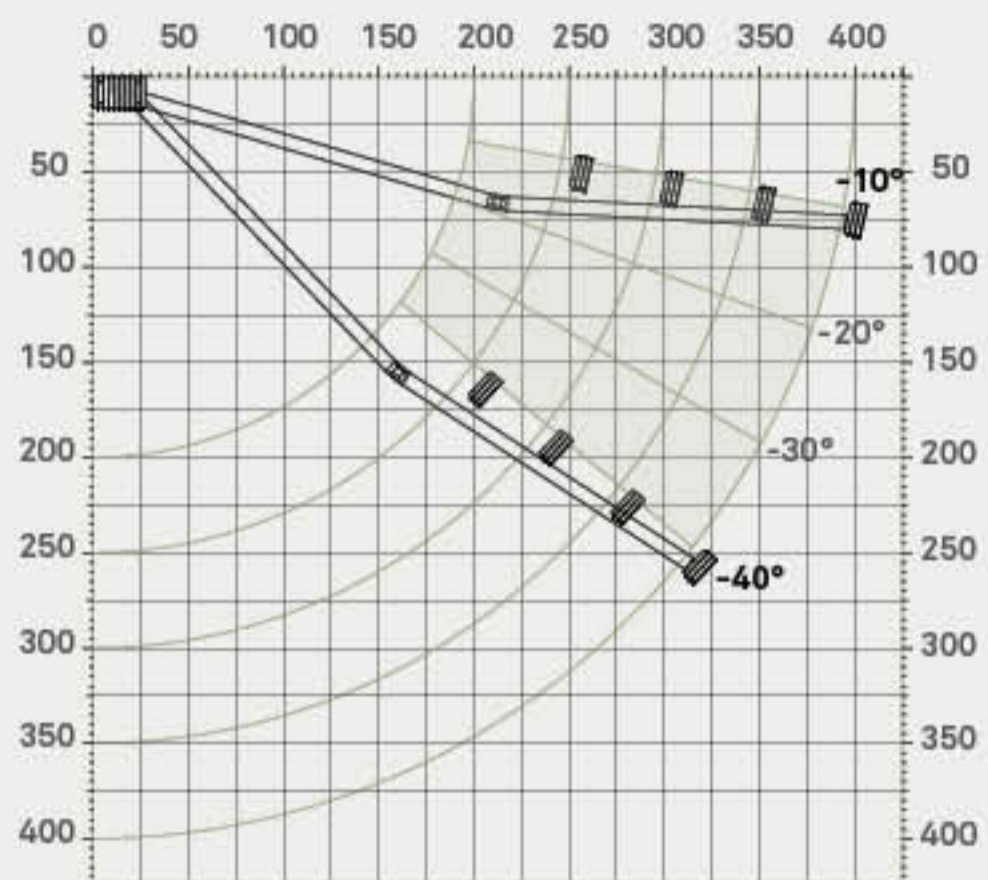
LED Ambient en la parte superior de los brazos, para irradiar luz sobre la lona y de esta forma crear un efecto sugestivo. Luz WHITE neutra, temperatura color 4.000 K (bajo pedido con luz cálida con una temperatura de color de unos 3.000 K).



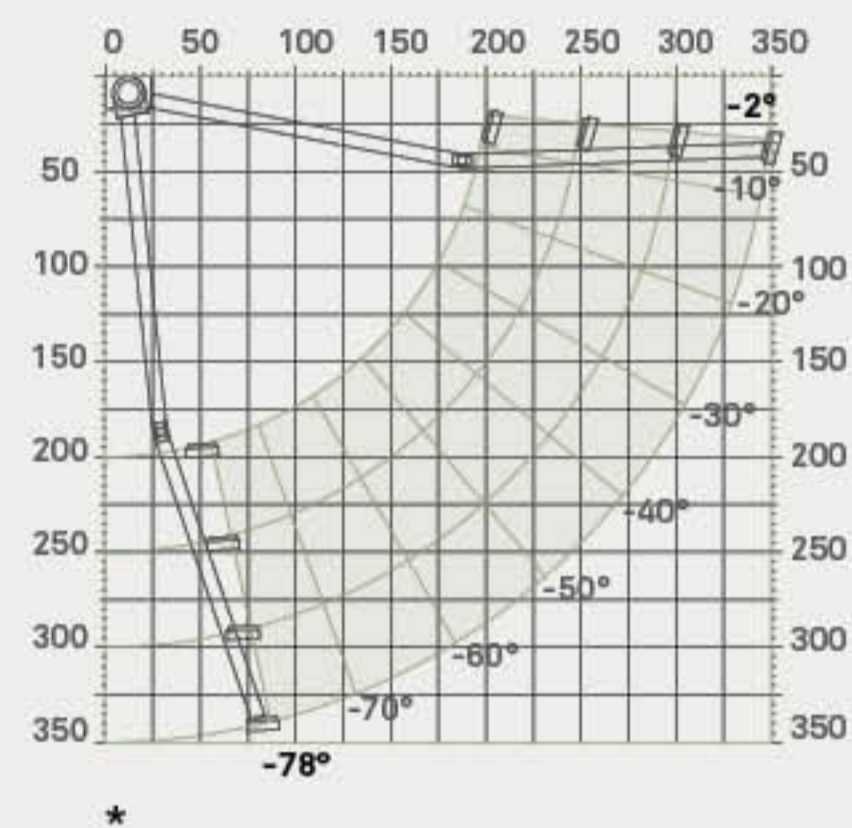
DÉTAILS TECHNIQUES / DATOS TÉCNICOS

inclinacions / inclinaciones

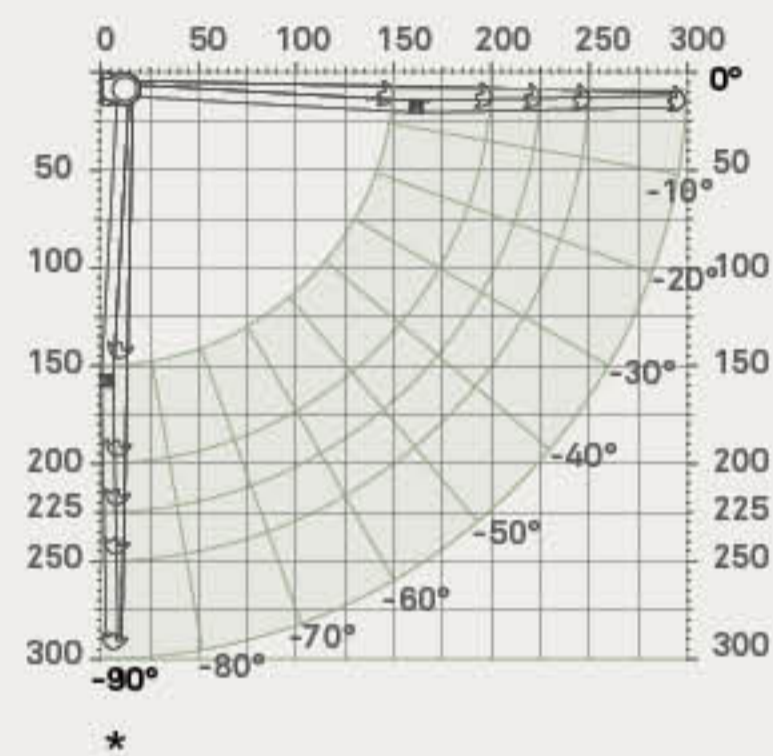
TXT



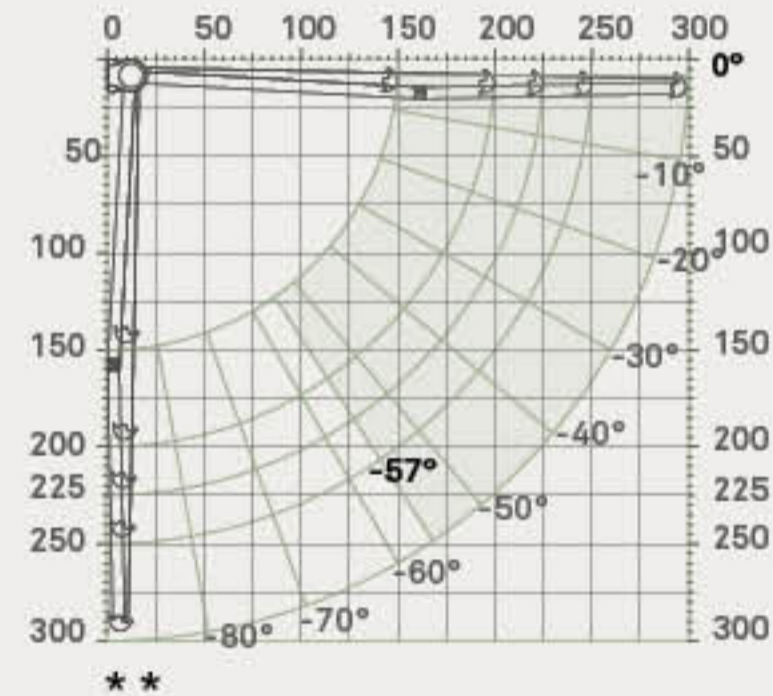
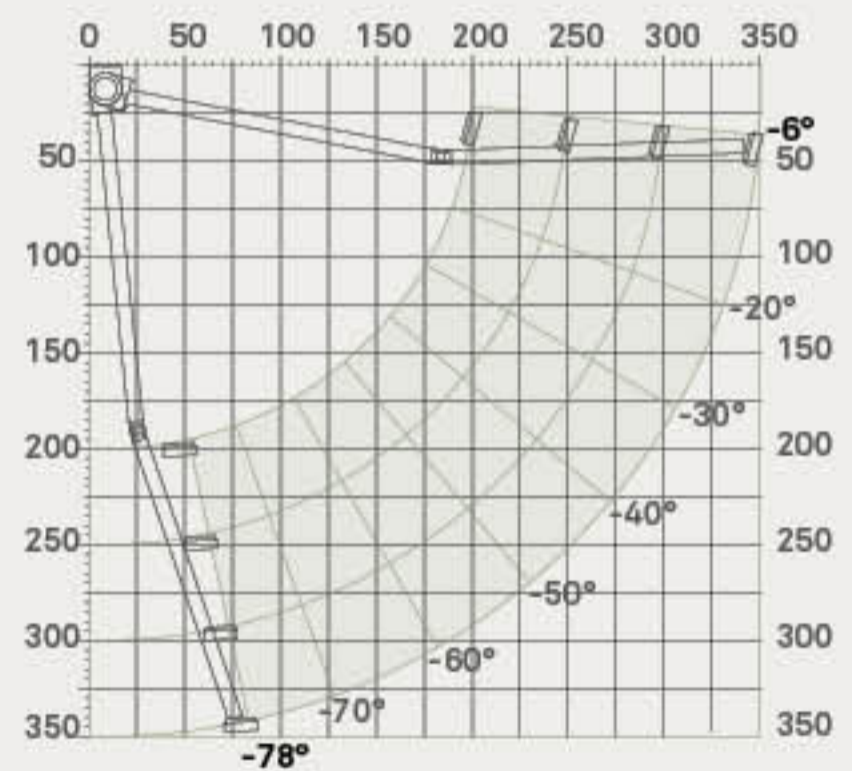
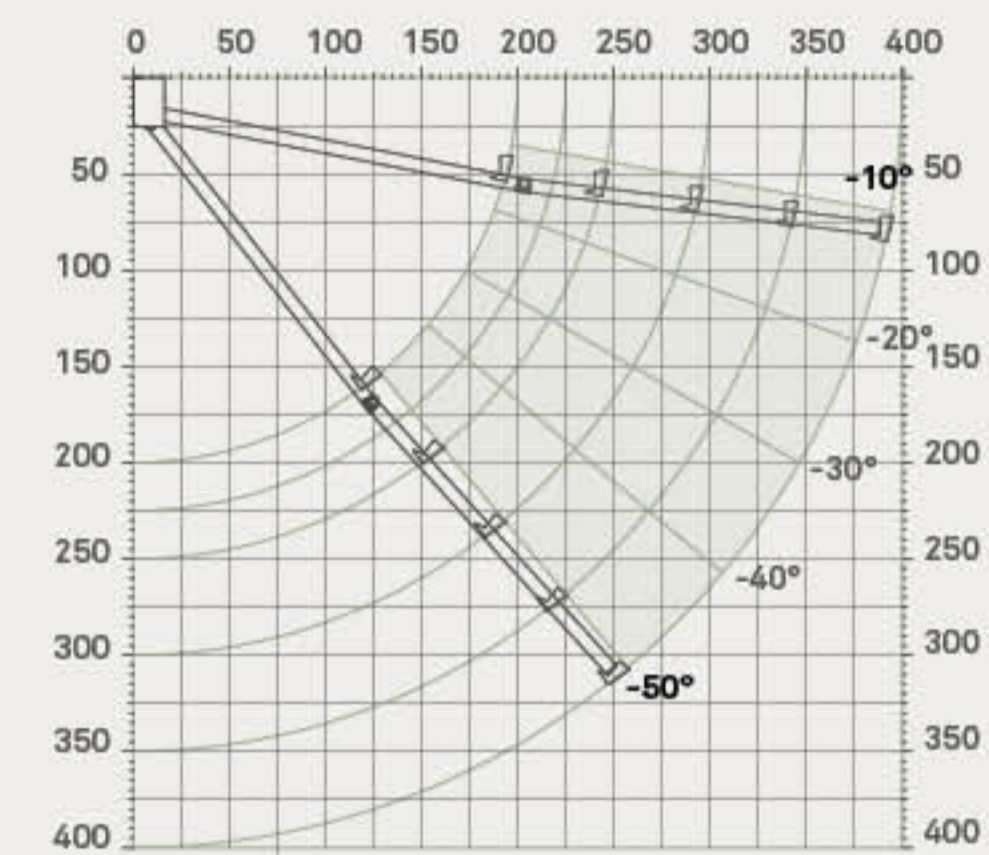
NODO



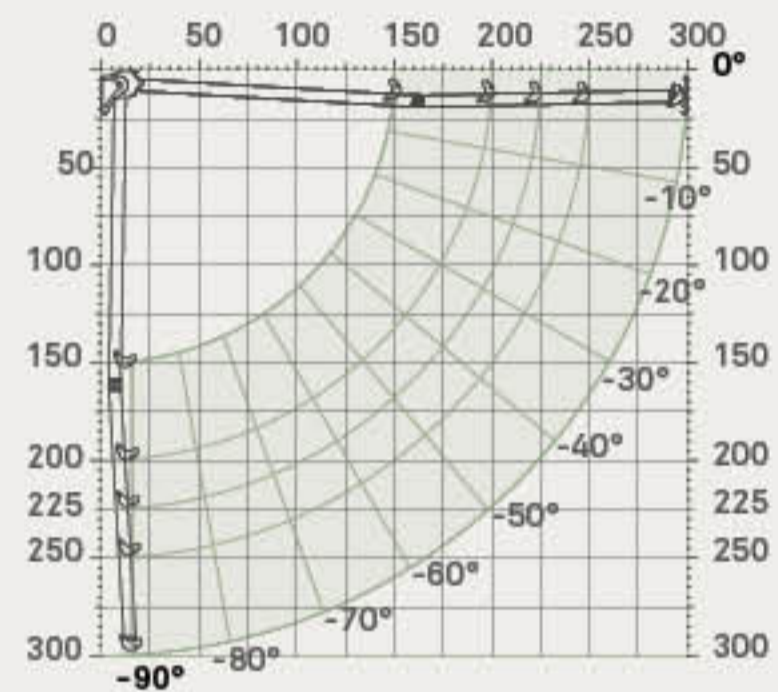
DUCK



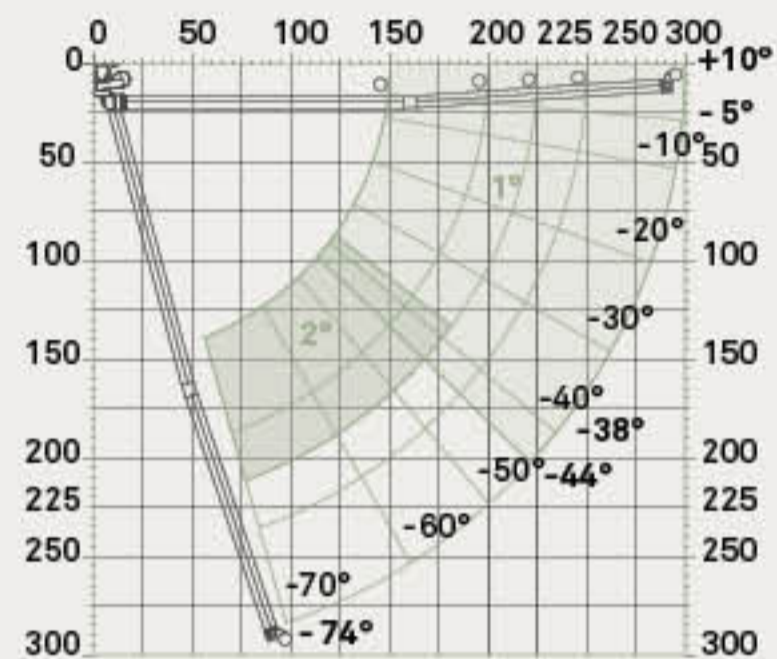
SEGNO



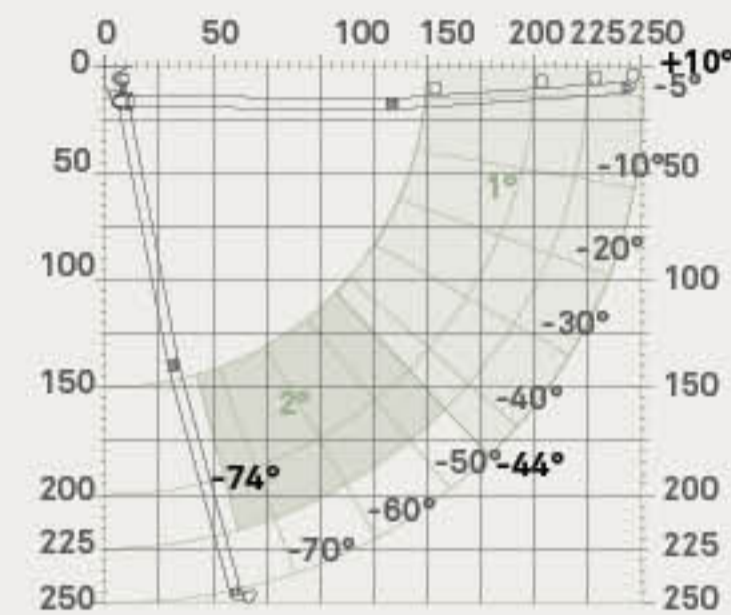
SCRIGNO 250



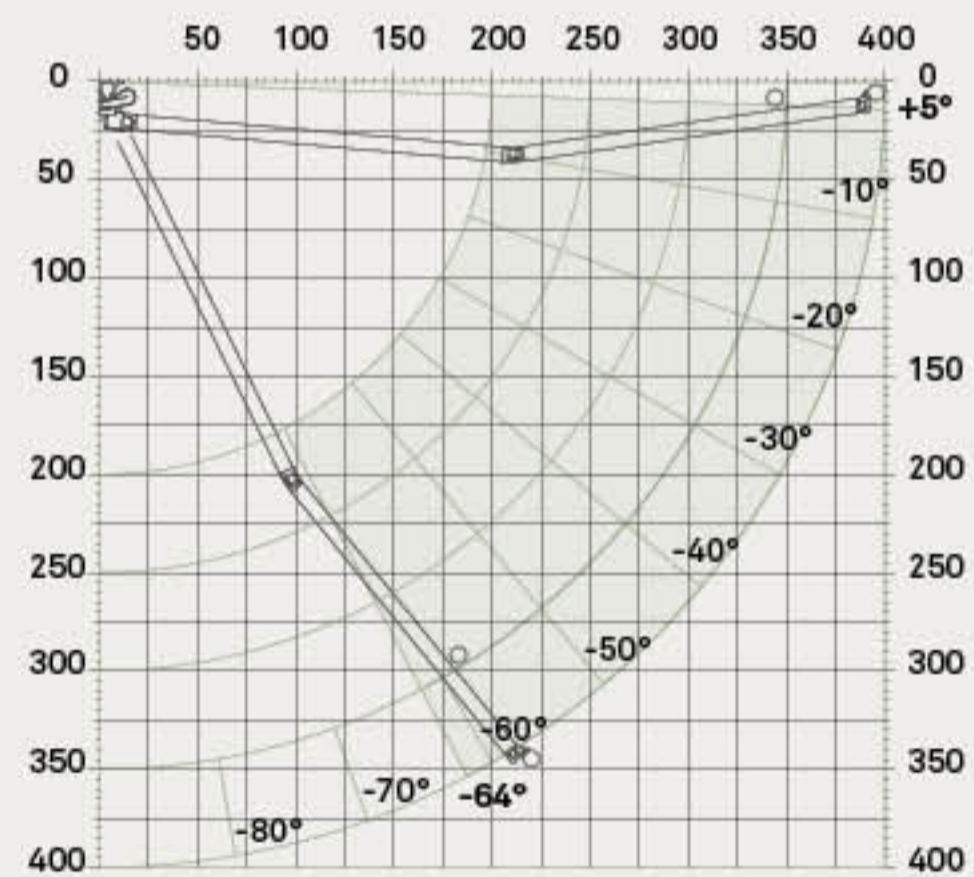
SPAZIO 60



COMBI 60



SPAZIO 75



DÉTAILS TECHNIQUES / DATOS TÉCNICOS

couleurs de la structure / colores de la estructura

FR L'aluminium utilisé subit un traitement préventif qui fixe mieux la peinture sur la surface préalablement nettoyée, en ralentissant l'agression des agents atmosphériques et des brouillards salins. Le thermolaquage de l'aluminium en augmente la protection contre la corrosion et les agents atmosphériques et a des caractéristiques mécaniques élevées. La qualité et la durabilité de la peinture sont certifiées par le label Qualicoat.

ES El aluminio utilizado es sometido a un tratamiento preventivo que fija mejor la pintura a la estructura previamente limpiada, ralentizando la agresión por parte de los agentes atmosféricos y las nieblas salinas. El aluminio barnizado en polvo aumenta la resistencia a la corrosión y a los agentes agresivos y tiene elevadas características mecánicas. La calidad y durabilidad de la pintura están certificadas por la etiqueta Qualicoat.

Pour les combinaisons et la disponibilité, toujours se référer à la liste de prix Gibus en vigueur.
Para combinaciones y disponibilidad, consulte la lista de precios Gibus vigente.



tissus et lambrequin / tejidos y cenefas

FR Gibus conseille d'utiliser Tempotest Star Light (polyester léger) teinté dans la masse. Résistant à l'usure, aux rayons UV et aux agents atmosphériques, ce tissu est garanti 5 ans contre la formation des micro-trous qui peuvent être provoqués, dans les tissus normaux, par les sollicitations du vent. Il réduit également le problème des toiles qui claquent, la formation de vagues et les déformations provoquées par la traction. Cousu de série, soudé sur demande.

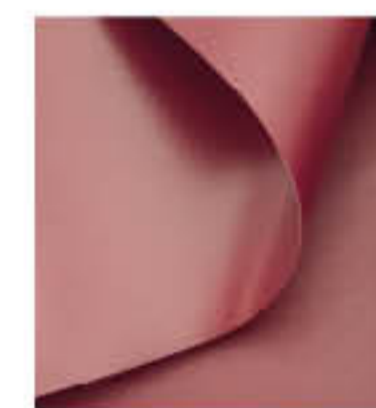
Acrylique Cousu de série, soudé sur demande. Coutures avec fil TENARA de Gore garanti 10 ans.

Lambrequins Classique, souple ou linéaire à choisir parmi les différents dessins disponibles.

ES Gibus sugiere que se utilice Tempotest Star Light (poliéster fino) teñido en masa. Resistente al deterioro a los rayos UV y a los agentes atmosféricos, este tejido tiene 5 años de garantía contra la formación de los microorificios que puede causar, en los tejidos normales, la fuerza del viento. Además reduce la oscilación lateral, las ondas y las deformaciones causadas por la tracción. Cosido de serie, soldado bajo pedido.

Acrílico Cosido de serie, soldado bajo pedido. Costuras con hilo TENARA de Gore con 10 años de garantía.

Cenefa Clásica, suave o lineal a elegir entre los distintos diseños disponibles.



OMBRAGEANTS /
DE SOMBREO



SCREEN

LES TISSUS OMBREANTS / TEJIDOS DE SOMBREADO:



Acrylic



Recycled Acrylic



Polyester



Recycled Polyester



Polyester Waterproof



Polyester Fireproof



Precontraint 302

AVIS POUR LES CLIENTS GIBUS À partir du 01/09/2013 le Règlement Européen 528/2012 concernant la mise sur marché et l'utilisation des produits biocides est entré en vigueur. Certains des tissus utilisés par Gibus subissent ce traitement. Pour plus de renseignements, visitez notre site web www.gibus.com

INFORMACIÓN PARA LOS CLIENTES GIBUS A partir del 01/09/2013 ha entrado en vigor el Reglamento Europeo 528/2012 que regula la comercialización y el uso de los productos biocidas: se trata de agentes de acción antifúngica. Algunos de los tejidos que Gibus utiliza están sometidos a este tratamiento. Para más información visiten nuestra página web www.gibus.com

motorisations et automatismes

motorizaciones y automatismos

FR Motorisations et automatismes garantis par un partenaire d'excellence comme Somfy®. Les moteurs sont pratiquement invisibles et insérés à l'intérieur du tube d'enroulement, d'une puissance variable par rapport aux dimensions du store. Les automatismes rendent le store actif pour un plus grand confort en toute sécurité. Le capteur **Sunis Wirefree II IO** détecte l'intensité du soleil et la toile s'ouvre ou se ferme de manière autonome et intelligente, sans tenir compte des nuages passagers. Et quand le vent détecté par le capteur **Eolis Wirefree IO** s'intensifie, le store remonte automatiquement. Le système de contrôle supervise constamment la force du vent et gère en conséquence l'enroulement de la toile en préservant le store même quand vous êtes absent.

ES Motorizaciones y automatismos garantizados por un socio excelente como Somfy®. Los motores son prácticamente invisible introducidos en el interior del rodillo de enrollado, con una potencia variable en relación a las dimensiones del toldo. Los automatismos activan el toldo para una mayor comodidad con total seguridad. El sensor **Sunis Wirefree II IO** detecta la intensidad de sol y la lona se abre o se cierra de manera autónoma e inteligente, sin tener en cuenta nubes pasajeras. Y cuando el viento detectado por el sensor **Eolis Wirefree IO** se intensifica, el toldo vuelve a subir automáticamente. El sistema de control efectúa un seguimiento constante de la fuerza del viento y gestiona el consecuencia el enrollado de la lona para proteger el toldo incluso cuando no hay nadie.

somfy.



**Situ 1
Pure IO**



**Smoove 1 A/M IO
avec cadre à choix /
con marco a elegir**



**Capteur / sensor
Sunis Wirefree II IO**

+



**Capteur / sensor
Eolis Wirefree IO**

GIBUS

notre qualité / nuestra calidad



FR De la toile aux détails de fabrication, de la production au client: la qualité totale Gibus est synonyme d'excellence dans les tissus, dans les mécanismes et dans la fabrication jusqu'à l'assistance et à la compétence des points de vente.

ES De la lona a los detalles de construcción, de la producción al cliente: la Calidad Total Gibus es excelencia en los tejidos, en los mecanismos y en las elaboraciones hasta llegar a la asistencia y a la competencia que se pueden encontrar en los puntos de venta.



FR La sécurité certifiée d'une pergola solide et robuste, à l'avant-garde dans le respect des normes de la Communauté Européenne. Marque CE/UKCA obligatoire sur la pergola conformément à la réglementation européenne EN 13561. Gibus teste

tous les stores pour garantir la résistance au vent prévue par la réglementation européenne EN 13561. Classe 2: TXT, Nodo, Segno, Duck, Scrigno, Spazio et Combi 60.

ES La seguridad certificada de una pérgola sólida y robusta a la vanguardia, en el cumplimiento de las normas de la Comunidad Europea. Marcado CE/UKCA, obligatorio en las pérgolas según la normativa europea EN 13561. Gibus testa todos los toldos para garantizar la resistencia al viento prevista por la norma europea EN 13561. Clasificación al viento, clase 2: TXT, Nodo, Segno, Duck, Scrigno, Spazio y Combi 60.



FR Gibus utilise un hologramme anti-contrefaçon accompagné d'un code alphanumérique. C'est la signature de l'authenticité et de la qualité Gibus. Un système qui guide le client final, en lui garantissant le maximum de transparence: l'originalité du produit,

le lieu de provenance et la qualité des matériaux sont indiqués.

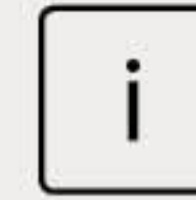
ES Gibus utiliza un holograma anti-falsificación con un código alfanumérico. Es el sello inconfundible de la autenticidad y calidad Gibus. Un sistema que protege al usuario final, garantizando la máxima transparencia: se declaran originalidad, lugar de origen y calidad de los materiales.



FR Nous nous certifions, ainsi que nos produits, parce que nous voulons garantir le plus haut niveau de bien-être pour tout le monde. La certification ISO 9001 atteste que le système de gestion de la qualité de l'entreprise a été reconnu comme répondant

à une norme d'excellence. La certification ISO 45001 garantit que le système de gestion est conforme à la norme pertinente et communique aux employés et au public que l'entreprise protège la santé et la sécurité de ses travailleurs en fournissant des ressources organisationnelles, instrumentales et économiques.

ES Nos certificamos a nosotros mismos y a nuestros productos porque queremos garantizar el máximo nivel de bienestar para todos. La certificación ISO 9001 atestigua que el sistema de gestión de la calidad de la empresa ha sido reconocido como un estándar de excelencia. La certificación ISO 45001 garantiza que el sistema de gestión se ajusta a la norma correspondiente e informa a los empleados y al público de que la empresa protege la salud y la seguridad de sus trabajadores aportando recursos organizativos, instrumentales y económicos.



FR Le Spécialiste Gibus sera à votre disposition pour toutes les informations spécifiques : pour un contrôle sur place, pour recevoir des conseils appropriés et pour rédiger un devis précis.

ES Para toda la información específica tendrá a disposición al Especialista Gibus: para visitar sus instalaciones y evaluar el proyecto que quiere realizar, para darle los consejos más apropiados y preparar un presupuesto esmerado.



FR Une collection de 600 dessins, pouvant être assortis aux autres parties de la structure. De nombreuses possibilités pour un store sur mesure comme dans l'atelier du couturier italien.

• Tissus traités TEFLON pour résister au soleil, à la pluie, à la pollution, aux moisissures

• Coutures en fil TENARA® garanties 10 ans contre l'usure

• Deux séries de PVC occultants spécifiques pour la protection totale soleil-pluie

• Nouveaux tissus en polyester pour des meilleures performances

• Screen et Soltis pour vous protéger du soleil sans renoncer à la lumière.

ES Una colección de 600 diseños, coordinables con las otras partes de la estructura. Muchas oportunidades para un toldo a medida, como en el taller del sastre italiano.

• Tejidos con tratamiento TEFLON para resistir al sol, la lluvia, el esmog, el moho.

• Costuras en hilo TENARA® garantizadas durante 10 años contra el deterioro.

• PVC oscurantes específicos para la protección total sol-lluvia.

• Nuevos tejidos en poliéster para mejores prestaciones.

• Screen y Soltis para protegerse del sol sin renunciar a la luz.



FR Nous sommes les premiers à être satisfaits et certains de la qualité de nos produits, c'est pourquoi nous vous les garantissons 5 ans. Les conditions de garantie sont spécifiées dans le "mode d'emploi et d'entretien" fourni avec tous les produits.

ES Estamos muy satisfechos y seguros de la calidad de nuestros productos, por eso se los garantizamos durante 5 años. Las condiciones de garantía están precisadas en el manual "uso y mantenimiento" que acompaña cada producto.



FR Des technologies de fabrication avancées et un soin artisanal dans les finitions, pour des mécanismes qui durent et qui fonctionnent parfaitement à long terme.

• Structure en alliage léger d'aluminium

• Détails en acier inox

• Chromatisation de l'aluminium pour protéger même les parties les plus distantes et prévenir de l'agression des agents atmosphériques.

ES Avanzadas tecnologías de construcción y esmero artesanal en los acabados, para mecanismos que duran y funcionan perfectamente en el tiempo.

• Estructura en aleación ligera de aluminio

• Detalles en acero inoxidable

• Cromación del aluminio para proteger incluso las partes más apartadas y escondidas de la agresión por parte de agentes externos.

stores bannes | toldos de brazos

TXT

NODO

SEGNO

DUCK

SCRIGNO

SPAZIO



FR Tous les dessins, photos, couleurs et textes sont présentés uniquement à titre d'exemple. C'est pourquoi, ils n'ont aucune valeur contractuelle. Pour toute souscription à un contrat, se référer à la liste de prix Gibus en vigueur. Imprimé par Grafiche Gemma - mai 2023

ES Todas las fotos, dibujos, colores y textos son solamente a título de ejemplo. Por lo tanto no tienen ningún valor contractual. Para la firma del contrato, es necesario consultar el listín de precios Gibus en vigor. Impreso por Grafiche Gemma - Mayo de 2023

Gibus Via L. Einaudi, 35 - 35030 Saccolongo (Pd - Italy) - www.gibus.com

Photos: Fragment 3D **images:** Fragment Architecture/Bluemotion - **Graphic design:** Santacroce DDC